Reflexion® Plus





OWNER'S MANUAL MANUEL DU PROPRIÉTAIRE

Customer Service : 1-800-268-4414 | support@sealy.ca Service à la clientèle : 1-800-268-4414 | support@sealy.ca

table of contents / table des matières

ENGLISH	FRANÇAIS
Safety Precautions and Usage Statements	Consignes de sécurité et directives d'utilisation 18-20
Parts List	Liste des pièces
Base Overview	Aperçu de la base
Electronics Overview	Guide de référence rapide
Installation Guide	Guide d'installation
Remote Control	Télécommande
Connecting Strap	Bandes de connexion
Syncing Two Bases	Synchronisation des deux bases
Headboard Brackets (not included)13	Guide d'installation des fixations de la tête de lit (non incluses)
Emergency Battery Backup Strap	Sangle de secours de la batterie
Troubleshooting	Dépannage 33
Warranty	Garantie

safety precautions and usage statements

Attention: Important Safety Disclaimers Read all instructions before using your Reflexion® Plus.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

To reduce the risk of shock, burns, fire or injury:

Always unplug the base from the electrical outlet before servicing any part of the base. To reduce risk of electric shock, unplug the base before cleaning. To safely disconnect, ensure the base is in a flat position with all motors off, and unplug from power source.

Keep the power cord away from heated surfaces. Never operate the base when the air openings are blocked. Keep air openings free of lint, hair and the like. Do not drop or insert any object into any opening.

Discontinue use of the bed base and contact a qualified service center if: it has a damaged cord or plug, is not working properly, or has been dropped into water.

Only use this bed base for its intended use as described in this manual. Do not use accessories/attachments that are not recommended by the manufacturer.

Close supervision is required when the bed base is used by or near children, convalescents or disabled persons.

Outlet Safety:

For optimal safety and operation, plug bed base into a surge protector (not included).

The bed base should only be plugged directly into a wall outlet or surge protector (recommended). Improper connection of the equipment can result in the risk of electrical shock, electrical fire or faulty operation of this bed base. If the plug does not fit your outlet, contact a qualified electrician to install a suitable outlet. Unauthorized modification or failure to use a wall outlet or surge protector could void the electrical portion of your warranty.

Warranty Warning:

Do not open or tamper with control box, motors, or remote (with the exception of battery compartments). The warranty will be void if the internal workings of these components are tampered with. For complete warranty information refer to the warranty information section on pages 16-17.

In-Home Use and Hospital Disclaimer:

The Reflexion® Plus adjustable bases are designed solely for in-home use. This base was not designed as a hospital bed and is not designed to meet hospital standards. Do not use this base with TENT TYPE oxygen therapy equipment or near explosive gases.

Children and Small Pets:

Children and pets can be crushed or killed if they become entrapped in moving parts of the bed. Before you reposition the base, check to be sure children and small pets are not near or under the base. Do not teach children to operate the remote.

Immediately dispose of all packaging materials as they may pose a smothering risk to small children and pets.

Safety Features:

<u>Manual operation</u> - If something gets caught in the platform when flattened, you can manually raise the platform up by lifting at both the head and foot to relieve pressure and allow for release.

<u>Child-lockout</u> - This remote control is programmed with a child-lock safety feature. Information on activation and deactivation of this feature can be found on the Remote Control page(s) and on the back of your remote control.

<u>Emergency stop</u> – Stop the motion of the platform by pressing any button on the remote control or by pushing the button on the Battery Backup Box located underneath the base.

<u>Power outage</u> - Use the "Emergency Battery Backup Box" as a temporary power source to get the base to a desired position. Instructions on how to operate the Battery Backup Box are on the Emergency Battery Backup page(s).

Power Ratings:

INPUT: AC 100-240V 50/60 HZ 1.5A

safety precautions and usage statements

OUTPUT: DC 29V 1.8A

WATTS: 52.2W

Product Ratings:

The lift motors are not designed to operate continuously for more than two [2] minutes in an eighteen [18] minute time period or approximately 10% duty cycle. Attempting to circumvent or exceed this rating will shorten the life expectancy of the product and may void the warranty.

Weight Limits:

The recommended weight limits on the Reflexion® Plus are: Twin Long / Full / Queen / King: 750 pounds

Maximum weight the bed can support per person is 250 pounds with the weight evenly distributed across the head and foot sections. This product is not designed to support or lift this amount of weight in the head or foot sections alone. NOTE: Exceeding the recommended weight restrictions could damage your Reflexion® Plus and void your warranty. For best performance, you should enter and exit the Reflexion® Plus while it is in the flat or fully lowered position.

Reflexion® Plus fits easily inside bed frames, furniture beds and platform beds that are certified to hold a maximum of 750 pounds. If using this adjustable base without the legs and placing directly on a bed frame or platform bed, cross-bed supports (slats) are strongly recommended to ensure Reflexion® Plus maintains stability during operation.

Exceeding this weight restriction could damage the bed and/or cause injury and will void the warranty.

Acoustics:

In normal base operation the wheels, which allow the bed to maintain its distance from the wall, will make contact with the steel platform supports of the base creating a contact noise. When entering, exiting or shifting weight on the base, this contact noise may be audible as the wheels make contact. This is normal.

Fabric Care:

To prolong the life of your fabric, protect from direct sunlight whenever possible. For spot cleaning, wipe area with a light damp sponge or

vacuum with a soft brush attachment to remove particles. Keep at a minimum of 30cm (12 inches) away from direct heat sources. For deeper cleaning, blot liquid spills with a clean dry cloth. Wipe with a clean cloth dampened with warm water. Do not wet excessively. A soft bristle brush may be used to remove ingrained soil. Avoid scratching by gentle brushing. Wipe with a clean cloth dampened with warm water to remove residues after brushing. Dry in shade away from direct heat.

If persistent marks remain visible after cleaning, seek professional advice.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

FCC Compliance:

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

parts list

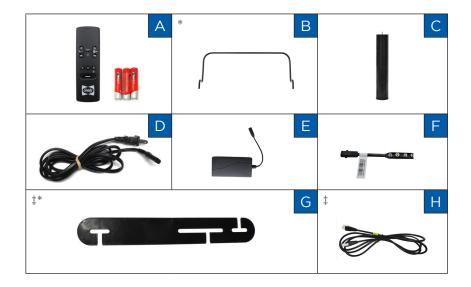
Before discarding the packing materials, ensure all the parts are accounted for.

All electronics and components that need to be installed are located in boxes under the base or attached to the frame.

- A) Wireless Remote Control (1) AAA Batteries (3)
- B) Mattress Retainer Bar (1)*
- C) Legs (6)
- D) Power Cord (1)
- E) Power Supply (1)
- F) Battery Backup Strap (9 Volt batteries not included)
- G) Connecting Strap ‡*
- H) Sync Cord ‡

Miscellaneous Parts (not included):

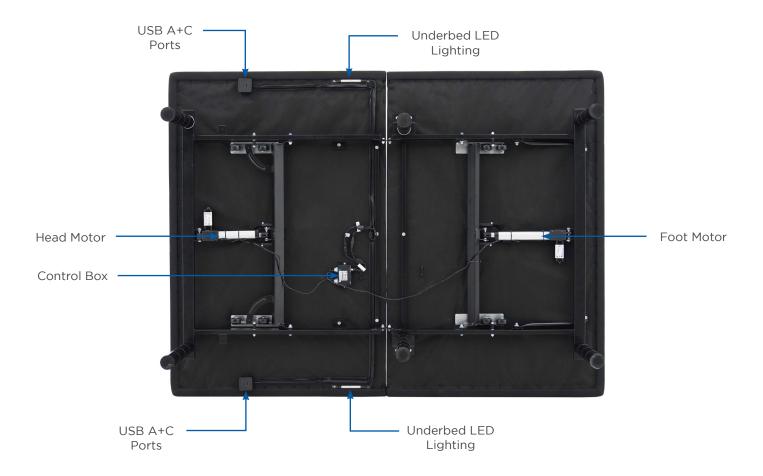
- I) Surge Protector (1)
- J) 9 Volt Alkaline Batteries (2)



- These items are attached to the base for shipping purposes.
 Carefully remove from base and set aside.
- ‡ Only included in Twin Long bases.

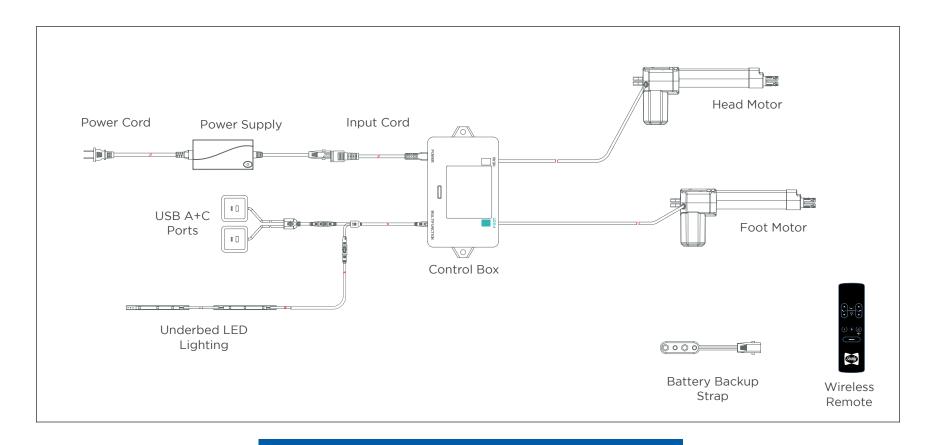
base overview

Actual product design may vary.



electronics overview

Not to scale. For illustration purposes only. Read all instructions before beginning installation.



If installing a split unit, see pages 11-12.

installation guide

Always use two people when setting up the base.

STEP 1

Place the bed base box in a desired location with the bottom of the box facing up.

Remove the binding straps and packing materials, making sure not to puncture the box with any sharp objects.

STEP 2

Remove the bed base from the box. Unfold the bed making sure to keep the bottom of the bed facing upwards.





STEP 3

To install Headboard Brackets (sold separately) see instructions on page 13.

Legs are shipped fully assembled. Alternative heights in 3" increments can be achieved by removing leg segments.

To install the legs, thread the leg into frame, and tighten by hand. **Do not over tighten.**







STEP 4

To sync two bases see detailed installation instructions on pages 11-12.

Locate the Backup Battery Strap and install (2) 9 Volt alkaline batteries (not included). Store it in an easily accessible location in the event of a power outage.

installation guide

STEP 5

Uncoil input Power Cord (connected to Control Box's power port) and plug into Power Supply.



STEP 6

Uncoil the Power Cord and connect to the Power Supply. Place Power Supply on the ground and extend from the base. Ensure that the Power Supply and all attached cords are directed toward the desired surge protector.



STEP 7

Carefully flip the base over on to its legs. Important: Two people are required to move the bed base. Do not drag across the floor. Do not rest frame on its side, excessive pressure may damage the legs.

STEP 8

Plug the Power Cord into a power source. A surge protector is recommended.

STEP 9

Ensure that batteries are correctly installed. Quickly test remote functions to verify proper setup before placing mattress on base. Return the base to a FLAT position before placing the mattress on top.

STEP 10

To install the mattress retainer bar, insert each end of the bar into the holes at the foot of the platform.

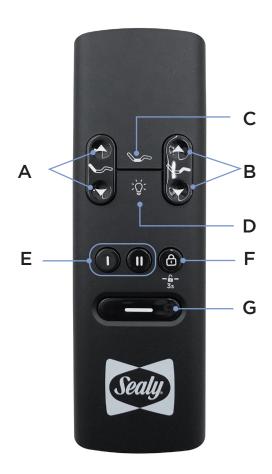




Setup is now complete! Test all functions on remote.

remote control

Remote Control arrives paired to the adjustable base. Three (3) AAA batteries are required to operate the remote.



ADJUST

- **A. Head Position Adjustments:** Use to raise and lower the head section of your adjustable base.
- **B. Foot Position Adjustments:** Use to raise and lower the head section of your adjustable base.
- C. Personalized Zero-G*: Preset position that adjusts your legs to a higher level than your heart helping to relieve pressure off the lower back and promote circulation.
- **D. Underbed LED Lighting:** Press once to turn the lights on. Press and hold to adjust the brightness. Press again to turn the lights off.
- **E. Memory Preset* I & II:** Save a customizable position.
- **F. Child Lock:** Press and hold for three (3) seconds to activate the child lock function. The remote LED will flash twice to confirm activation. Press and hold again for three (3) seconds to deactivate the child lock. The remote LED will flash twice to confirm deactivation.
- **G. Flat:** Return the adjustable base to a flat position.

remote control

Child Lock

Activate Child Lock



Press/hold dedicated Child Lock button for three (3) seconds. The remote LED will flash twice to confirm activation.

When any button is pressed on the remote while in child lock mode, the LED illuminates for two (2) seconds or while button is pressed.

*Child Lock feature will be deactivated when batteries are removed.

Reprogrammable Presets

To save a new position for a programmable preset (Zero-G, Memory I & II), simply adjust the bed to the desired position, then hold one of the presets down until the remote LED light flashes twice. The button is now reprogrammed.

To restore all buttons to their original positions, hold the Zero-G and Flat buttons simultaneously for 5 seconds. The remote LED light will flash twice to indicate the original positions have been restored.

Deactivate Child Lock



Press/hold dedicated Child Lock button for three (3) seconds.



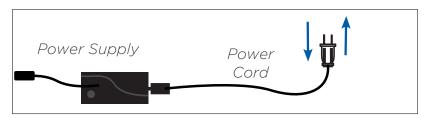
The remote LED will flash twice to indicate the remote is no longer in Child Lock. The remote and adjustable base will work normally.

remote control

The original remote that comes in the box is already paired to the adjustable base. No further action is required. In the event that the remote is not paired with the base, follow the steps below.

STEP 1

Remove rear cover of the remote control by sliding it down to expose the PAIR button. Unplug the Power Cord from your power outlet. Wait 1 minute, then plug it back in to your power outlet. Perform Step 2 within 10 seconds, while the control box light is flashing.



STEP 2

Press and hold the PAIR button on the back of the remote. The PAIR button will illuminate and start to flash. When the PAIR button stops flashing, the LED light on the control box will stop flashing. Release the PAIR button.



STEP 3

Test all remote functions. If the remote buttons do not impact the adjustable base movements, please repeat the process again or contact service: 1-800-268-4414 or support@sealy.ca

connecting strap (optional)

If any split setup is being installed, plastic Connecting Straps are provided (one per base) to secure the bases together.

STEP 1

With the bases in their desired location, slightly loosen both legs to allow the strap to fit on the leg bolt, between the leg washer and frame.



STEP 2

Slide side (a) of the Connecting Strap onto leg bolt. Swing the strap and connect side (b) to the leg bolt. Secure the strap by shifting to the left.



STEP 3

Re-tighten legs. Do not over tighten. Use the remaining strap and repeat on other end of the base.

syncing two bases (optional)

A Sync Cord is included with the base. Not available on Queen or Full size bases. The Sync Cord connects the two control boxes to a single remote for the synchronization of two bases.

STEP 1

Unplug bases from power source.

STEP 2

Connect the Sync Cord to the Multifunction port of each Control Box.

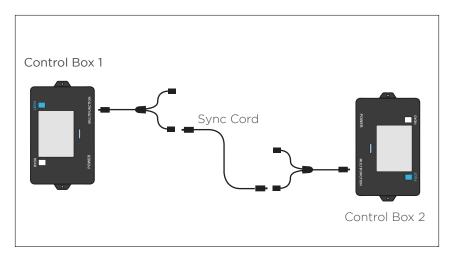
STEP 3

Plug bases back into the power source.

STEP 4

Check to ensure all cords are securely attached. Both remotes will now operate both bases simultaneously.

The system is now linked. Buttons pressed on either remote will control both bases simultaneously.



PERFORMANCE NOTES

If bases become mismatched, pressing the FLAT button will re-sync the mechanical positions.

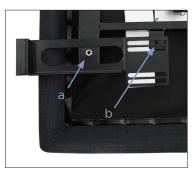
headboard bracket installation guide (optional)

Headboard Brackets are an optional accessory and are not included.

A hex key is included with the accessory kit to complete installation.

STEP 1

- a.) Align the hole in the bracket to the brass sleeve into which the leg threads. Hold the bracket in place and screw the leg into the base until it is snug. **DO NOT OVERTIGHTEN.** Too much force may cause the leg to spin freely.
- b.) Align the tab with the hole in the frame (located towards the foot of the base) and use a short bolt, washer and wingnut to secure the bracket. Make sure the bolt is tight.





- b.) To install the T-Bracket, slide the T-Bracket through the end of the headboard bracket. Align the flat side of the T-Bracket plate to the mounting holes on the headboard.
- c.) Secure T-Bracket in place by inserting two medium screws through top of bracket. Use hex key to tighten screws.





STEP 3

Connect your headboard to the attachment plate using the remaining long screws or hardware that came with your headboard. The heads of the bolts will face outward. Use hex key to tighten bolts.

STEP 2

a.) Measure the distance between the mounting holes on the headboard and install the T-Bracket to accommodate the headboard.



emergency battery backup strap

Two (2) 9 Volt alkaline batteries are required to operate the power down feature and are NOT included.

STEP 1

Disconnect the Power Supply from the input power cord.

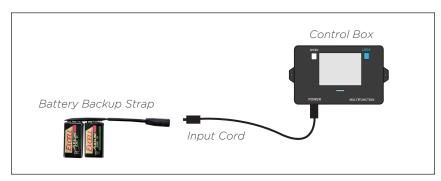
STEP 2

Connect the Battery Backup Strap to (2) Alkaline 9 Volt batteries. Do not mix brand name Batteries.



STEP 3

Connect the end of the Battery Backup Strap to the input power cord that is attached to the control box.



Note: Detach the Battery Backup Strap after the emergency is over, as the system will continue to draw power from the batteries even if not in use.

STEP 4

Use the remote control to lower the base.

troubleshooting

If one or more functions on the bed base have stopped operating:

ADJUSTABLE BASE

- Check under the bed base to verify that the wired connections are secure and that there are no cords or bedding obstructing the movement of the base.
- Check to ensure the blue LED light is illuminated on the control box. If there is no light, verify that the input and power cords are properly connected.
- Unplug the base for 1 minute to reset the electronic components.
- Plug bed base into a different electrical outlet, or test current outlet with another working appliance (a grounded, electrical surge protector is recommended).

REMOTE CONTROL

- Ensure that your remote batteries are properly installed or do not need replacing.
- Ensure that your remote control is paired to the adjustable base.
- Ensure Child Lock feature is not enabled. See page 9 for more information.

warranty information

Reflexion® Plus Adjustable Base:

SEALY CANADA LTD. (SEALY*) WARRANTS THAT IT WILL, AT SEALY*'S OPTION, REPLACE OR REPAIR PURCHASER'S REFLEXION* PLUS MODEL IF IT IS DEFECTIVE DUE TO FAULTY WORKSMANSHIP OR MATERIALS, SUBJECT TO THE LIMITATIONS DESCRIBED IN THIS WARRANTY.

SEALY* UNDERTAKES NO RESPONSIBILITY FOR THE QUALITY OF THE GOODS EXCEPT AS OTHERWISE PROVIDED IN THIS WARRANTY. THERE ARE NO WARRANTIES THAT EXTEND BEYOND THE DESCRIPTION ON THE FACE THEREOF.

THIS WARRANTY APPLIES ONLY TO REFLEXION* Plus MODEL. THIS MODEL MAY BE IDENTIFIED BY REFERENCE TO THE SERIAL NUMBER ON THE PRODUCT.

YEARS 1 THROUGH 3: FULL COVERAGE OF PARTS AND LABOR

Reflexion* Plus is warranted against defects in the workmanship or materials for a period of three (3) years from the warranty commencement date. During these first three years of the warranty, the entire product is so covered, including factory supplied electronics, electrical components, drive motors and power supply components. Upon notice during the first through third year from the warranty commencement date, Sealy* will send replacement parts to the purchaser, at no cost, in order to replace any such defective part. In addition, Sealy* will pay all authorized labor and transportation costs associated with the repair or replacement of any parts which Sealy* determines to be defective. This three (3) year warranty shall not apply if the purchaser does not return any and all defective parts to Sealy* within 15 days of purchaser's receipt of such replacement parts furnished. Return of the frame, however, should it need to be replaced, is not required.

In no instance will this warranty cover any damage attributable to misuse or to normal wear and tear or to excessive weight placed upon the product. Nor will this warranty cover any purchaser other than the original purchaser nor will it cover product purchased from an unauthorized third party. If you are not the original purchaser of this product, you take "as is" and "with all faults." If you did not purchase this Reflexion* Plus we will require proof of purchase from you demonstrating that you are the original purchaser and are eligible to make a valid claim under this Warranty.

YEARS 4 THOUGH 5: FULL COVERAGE OF PARTS ONLY

Upon notice during the years four (4) and five (5) from the warranty commencement date, Sealy* will offer replacement parts for any defective parts to the purchaser. Factory supplied electronics, electrical components, drive motors and power supply components are included. This two (2) year Warranty shall not apply if purchaser does not return any and all defective parts to Sealy* within 15 days of purchaser's receipt of replacement part. Purchaser shall bear all service, transportation, labor and shipping costs related to the delivery and/or replacement of the defective part.

FRAME ONLY - YEARS 1 THROUGH 25 WARRANTY

Notwithstanding the above, Sealy* extends a 25 Year Warranty on the frame itself used in this product. Specifically, Sealy* warrants that for a full 25 years, any defect in the workmanship or the materials used in the frame itself shall be covered. In the event of a frame defect, full product replacement will be offered. For purposes of this 25 Year Warranty, the frame consists of the metal structure of the base and specifically

excludes its cover, its side rails, decking and legs, actuator lift motors, control box, remote controls, power supply, and any power supply cords.

ADDITIONAL TERMS AND CONDITIONS

In no instance will this warranty cover any damage attributable to misuse or to normal wear and tear or to excessive weight placed upon the product. Nor will this warranty cover any purchaser other than the original purchaser nor will it cover product purchased from an unauthorized third party. If you are not the original purchaser of this product, you take "as is" and "with all faults." If you did not purchase this Reflexion* Plus directly from Sealy* we will require proof of purchase from you demonstrating that you are the original purchaser and eligible to make a valid claim under this Warranty.

This Warranty does not include coverage for damage caused by the purchasers or by other users if the product has been used in a manner inconsistent with the operation and maintenance procedures outlined in the Complete Reference Guide, this Warranty, or any other applicable document published or approved by Sealy*. Nor does it include coverage if the product has been repaired or modified by the purchaser or by an unauthorized third party or if the product has been damaged in transit. This Warranty does not apply to damage to mattresses, fabric, cables, electrical cords or items supplied by Resellers, as defined below. Contact the Reseller or other appropriate party for warranty information on these items. Nor does this Warranty apply to any unnecessary service calls, including costs for in home service calls solely for the purpose of educating the consumer about the unit or finding an unsatisfactory power connection. In addition, if the recommended weight restrictions are not followed (Twin Long, Double, Queen, and King - up to 650 lbs. each) this Warranty is void.

Replacement parts may be new or reconditioned at Sealy®'s discretion.

Except for the 25 Year Warranty provided for the frame of this product, there is no warranty at all after five years, dating from commencement of this Limited Warranty.

ADDITIONAL LIMITATIONS ON WARRANTY COVERAGE

In the event a warranty claim is filed and a warranty replacement is deemed necessary, purchaser will be required to surrender the original product, including any components, to Sealy* at the time of the replacement. Return of the frame, however, should it need to be replaced, is not required.

Repairs to or replacement of the Reflexion* Plus model or its components under the terms of this Limited Warranty will apply to the original warranty period and will not serve to extend such period. This Warranty begins on the "warranty commencement date" which is the date of purchase for new unused products.

If you did not purchase this Reflexion* Plus model directly from Sealy*, proof of purchase will be required to demonstrate that you are the original purchaser and eligible to make a valid claim under this Warranty.

If original proof of purchase is not provided by the purchaser, Sealy*reserves the right to determine if the unit is covered, or is not covered, by this Warranty and may use the manufacturing date as the warranty commencement date.

warranty information

The decision to repair or to replace defective parts under this Limited Warranty shall be made by Sealy* at its option and at its sole discretion. Except for the Warranty provided for the frame of this product, there is no warranty at all after five years, dating from commencement of this Limited Warranty.

SEALY* SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM THE USE OF THIS PRODUCT OR ARISING OUT OF ANY BREACH OF THIS WARRANTY. THE EXCLUSIVE REMEDY FOR BREACH OF THIS WARRANTY SHALL BE REPLACEMENT OR CREDIT TOWARDS REPLACEMENT AS SET FORTH HEREIN. THERE ARE NO EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, OTHER THAN THE WARRANTY DESCRIBED ON THE FACE OF THIS LIMITED WARRANTY.

If you the purchaser experience any problem with your Reflexion* Plus during the warranty period, please consult the troubleshooting section of your Reference Guide. If the problem persists, please contact Sealy*'s Customer Service Department by calling toll-free 1-800-268-4414 or emailing at support@sealy.ca.

PLEASE RETAIN THIS WARRANTY PAPERWORK AND ORIGINAL SALES RECEIPT FOR EASY FUTURE REFERENCE AND DOCUMENTATION.

This Warranty is valid in Canada only.

V002_R01_07/2018

consignes de sécurité et directives d'utilisation

Attention: Avertissements importants relatifs à la sécurité Veuillez lire attentivement toutes ces consignes avant d'utiliser votre base réglable Reflexion® Plus

CONSERVEZ CES DIRECTIVES

Pour réduire les risques de chocs électriques, de brûlures, d'incendies ou de blessures :

Vous devez toujours débrancher la base réglable avant tout nettoyage ou entretien de quelque partie que ce soit de la base afin de réduire les risques de décharges électriques. Pour effectuer le débranchement de façon sécuritaire, assurez-vous que la base est en position à plat et que tous les moteurs sont arrêtés, puis retirez la fiche d'alimentation de la prise électrique.

Éloignez le cordon d'alimentation de toutes les sources de chaleur. N'utilisez jamais la base lorsque les ouvertures d'aération sont obstruées. Gardez-les libres de poussières, de cheveux, etc. Évitez d'y insérer ou d'y échapper tout objet.

Cesser d'utiliser la base réglable et communiquez avec un centre de service qualifié si : la fiche ou le cordon d'alimentation ont été endommagés; si la base ne fonctionne pas correctement, ou si on l'a échappée dans l'eau.

N'utilisez cette base qu'aux fins pour lesquelles elle a été conçue, tel que décrit dans ce manuel. N'utilisez pas d'accessoires/pièces qui ne sont pas recommandés par le fabricant.

Une étroite supervision est requise lorsque la base réglable est utilisée par ou près des enfants, de personnes convalescentes ou handicapées.

Sécurité électrique:

Pour un bon fonctionnement et une sécurité optimale, votre base doit être branchée à un protecteur de surtension (non compris).

La base réglable doit être branchée directement dans une prise de courant murale ou un protecteur de surtension (recommandé).

Une mauvaise connexion de l'équipement peut entraîner des risques de décharges électriques, d'incendies électriques ou de

dysfonctionnement de la base. Si la fiche ne fonctionne pas avec la prise, appelez un électricien qualifié pour installer une prise adéquate. Toute modification non autorisée ou le fait de ne oas utiliser de prise murale ou de protecteur de surtension peut invalider la portion électrique de votre garantie.

Avertissement concernant la garantie:

N'ouvrez pas et ne trafiquez pas le boîtier de contrôle, les moteurs, ou la télécommande (sauf le compartiment à piles). Votre garantie sera invalidée si le fonctionnement interne des composants est altéré. Pour des renseignements complets sur la garantie, veuillez vous référer à la section des renseignements sur la garantie aux pages 34 et 35.

Utilisation à domicile et avis de non responsabilité en milieu hospitalier:

La base réglable Reflexion® Plus a été conçue pour usage à domicile uniquement. Cette base n'a pas été conçue pour être utilisée en milieu hospitalier et n'est pas conforme aux normes applicables en milieu hospitalier. N'utilisez pas cette base avec un matériel d'oxygénothérapie de type tente à oxygène ou à proximité de gaz explosifs.

Enfants et petits animaux :

Les enfants et les animaux domestiques peuvent être écrasés ou tués s'ils sont piégés dans les parties mobiles du lit. Avant de repositionner la base, assurez-vous que les enfants et les petits animaux ne sont pas à proximité ou sous la base. N'apprenez pas aux enfants à utiliser la télécommande. Jetez immédiatement tous les matériaux d'emballage car ils peuvent présenter un risque d'étouffement pour les petits enfants et les animaux domestiques.

Caractéristiques de sécurité :

<u>Fonctionnement manuel</u> - Si quelque chose se coince dans la plateforme lorsqu'elle est aplatie, vous pouvez soulever manuellement la plate-forme en la soulevant à la tête et au pied pour relâcher la pression

consignes de sécurité et directives d'installation

et retirer l'objet.

<u>Sécurité enfants</u> - Cette télécommande est programmée avec une fonction de sécurité des enfants. Des informations sur l'activation et la désactivation de cette fonction se trouvent sur la (les) page (s) de la télécommande et à l'arrière de votre télécommande.

<u>Arrêt d'urgence</u> - Arrêtez le mouvement de la plate-forme en appuyant sur n'importe quel bouton de la télécommande ou en appuyant sur le bouton du boîtier des piles de secours situé sous la base.

<u>Panne de courant</u> - Utilisez le «boſtier des piles de secours» comme source d'alimentation temporaire pour placer la base dans la position souhaitée. Les instructions sur la façon d'utiliser le boſtier des piles de secours se trouvent sur la ou les pages dédiées au boſtier des piles de secours.

Puissance nominale:

ENTRÉE: CA 100 - 240 V 50/60 Hz 1.5A

SORTIE : CC 29V 1.8A WATTS : 52,2 W

Classification du produit :

Les moteurs de levage n'ont pas été mis au point pour fonctionner en continu pendant plus de deux [2] minutes à l'intérieur d'un laps de temps de dix-huit [18] minutes ou environ 10 % de leur cycle opérationnel. Toute tentative de contourner ou d'excéder cette limite réduira la durée de vie du produit et pourra invalider la garantie.

Limites de poids :

Les limites de poids recommandées pour la base Reflexion® Plus sont : simple/double/grand/très grand : 750 livres

Le poids maximal que la base réglable peut soutenir par personne est de 250 livres, et ce poids doit être réparti uniformément sur les sections de la tête et du pied. Ce produit n'est pas conçu pour soutenir ou soulever ce poids uniquement avec la section de la tête ou du pied. REMARQUE : Le non-respect de cette limite de poids peut endommager votre Reflexion® Plus et invalider votre garantie. Pour un

rendement optimal, il est recommandé d'entrer ou de sortir de votre Reflexion[®] Plus lorsque la base est en position à plat ou à l'horizontale.

Reflexion® Plus s'adapte facilement à l'intérieur des cadres de lit, mobiliers de literie, plateformes certifiés pour soutenir un poids maximum de 750 livres. Si cette base réglable est utilisée sans pattes de lit et placée directement sur un cadre de lit ou un lit plateforme, il est fortement recommandé d'utiliser des traverses (lattes) pour renforcer le soutien et s'assurer que la base Reflexion® Plus demeure stable pendant l'opération.

Le fait d'excéder cetterestrictionde poidspourraitendommager la base et/ou causer des blessures et invalider la garantie.

Acoustique:

Lors de l'utilisation normale de la base réglable, les roulettes, qui permettent au lit de maintenir ses distances par rapport au mur, viennent en contact avec les fixations en acier de la plateforme de la base, créant ainsi un bruit de contact. Lorsque le dormeur se met au lit, en sort ou change de position sur la base, ce bruit de contact peut être audible et c'est tout à fait normal.

Entretien du tissu:

Afin de prolonger la durée de vie de votre matelas, protégez-le, autant que possible, de l'action directe des rayons de soleil. Pour nettoyer les taches, essuyez l'endroit avec une éponge légèrement humide ou passez-y l'aspirateur en utilisant la brosse douce pour retirer les particules. Placez le matelas à une distance minimale de 30 cm (12 pouces) de toutes les sources de chaleur.

Pour un nettoyage en profondeur, épongez les déversements de liquide à l'aide d'un chiffon propre et sec. Essuyez avec un linge propre humecté d'eau chaude sans trop le mouiller. Une brosse à poils

consignes de sécurité et directives d'installation

doux peut être utilisée pour enlever la saleté plus tenace. Évitez les égratignures en brossant doucement. Essuyez avec un linge propre humecté d'eau chaude afin d'enlever les résidus après le brossage. Faites sécher à l'ombre loin de toutes sources directes de chaleur.

Si des traces de taches persistantes demeurent visibles, demandez l'aide d'un professionnel du nettoyage.

CONSERVEZ CES DIRECTIVES

Conformité FCC:

REMARQUE: Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B. conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont concues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie qu'aucune interférence ne se produira dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant puis en rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes:

- Réorienter ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Connecter l'équipement à une prise sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio / TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

liste des pièces

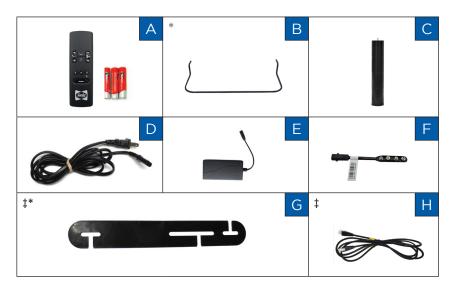
Avant de vous débarrasser des matériaux d'emballage, assurez-vous que toutes les pièces sont comptabilisées.

Toutes les pièces électroniques et tous les composants devant être installés se trouvent dans les boîtes sous la base ou sont attachés au cadre.

- A) Télécommande sans fil (1) et piles AAA (3)
- B) Barre de retenue de matelas (1)*
- C) Pattes de lit (6)
- D) Cordon d'alimentation (1)
- E) Bloc d'alimentation (1)
- F) Sangle de secours de la batterie (piles de 9 volts non comprises)
- G) Bandes de connexion*
- H) Cordon de synchronisation ‡

Composants divers (non compris):

- 1) Protecteur de surtension (1)
- J) Piles alcalines de 9 volts (2)

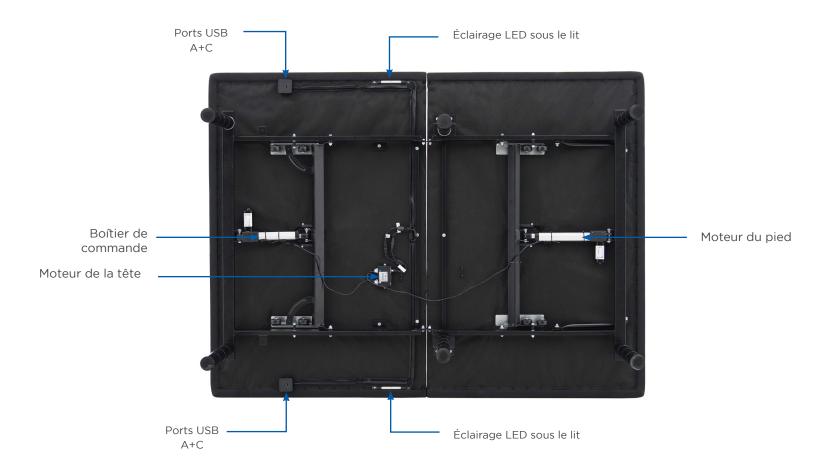


*Les articles sont attachés à la base à des fins d'expédition. Détachez-les soigneusement de la base et mettez-les de côté.

‡ Compris seulement avec les bases divisées format simple long

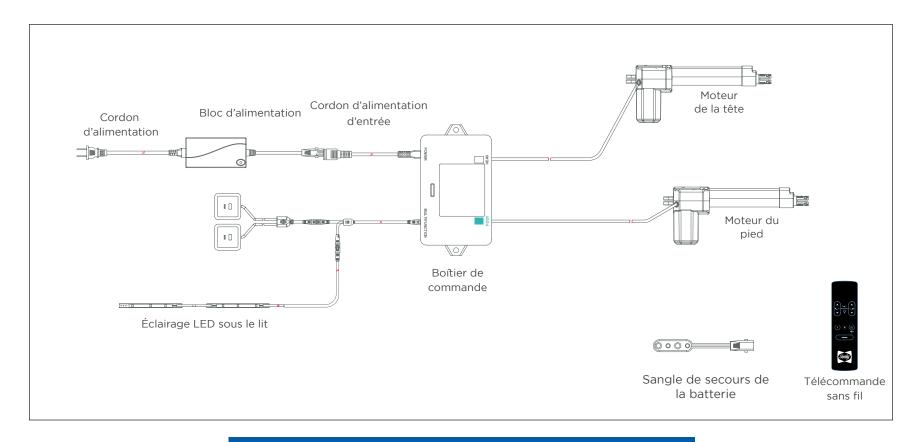
aperçu de la base

La conception réelle des produits peut varier.



guide de référence rapide

Non à l'échelle. Pour fins d'illustration uniquement. Lire toutes les directives avant de commencer l'installation.



Pour la synchronisation de deux bases, voir les directives d'installation détaillées aux pages 29 et 30.

guide d'installation

Pour des raisons de sécurité, l'installation de la base réglable nécessite la collaboration de deux personnes.

ÉTAPE 1

Placez la boîte de la base réglable à l'endroit désiré en la déposant à l'envers, c'est-à-dire que le fond de la boîte est orienté vers le haut.

Retirez les sangles et les matériaux d'emballage, en veillant à ne pas perforer la boîte avec tout objet tranchant.

ÉTAPE 2

Retirez le sommier du carton. Dépliez le lit en veillant à ce que le dessous soit orienté vers le haut.





ÉTAPE 3

Pour l'installation des fixations de la tête de lit, voir les directives à la page 31.

Les pattes de lit sont expédiées complètement assemblées. Obtenez la hauteur désirée à l'aide de 3 segments de 3 po chacun, en retirant ou ajoutant un ou deux segments à chaque patte de lit.

Pour installer les pattes, enfilez la rondelle sur le boulon de la patte, le côté enfoncé face à la patte, et serrer à la main. **Évitez de trop serrer.**







ÉTAPE 4

Pour la synchronisation de deux bases, voir les directives d'installation détaillées aux pages 29 et 30.

Localisez le bloc des piles de secours et installez 2 piles de 9 volts (non comprises).

guide d'installation

ÉTAPE 5

Déroulez le cordon d'alimentation d'entrée (connecté au port d'alimentation du boîtier de contrôle) et branchez-le dans le bloc d'alimentation.



ÉTAPE 6

Déroulez le cordon d'alimentation et branchez-le dans le bloc d'alimentation. Déposez le bloc d'alimentation par terre et étendez le cordon d'alimentation à partir de la base. Assurez-vous que le bloc d'alimentation et tous les cordons branchés sont dirigés vers le protecteur de surtension approprié.



ÉTAPE 7

Remettez soigneusement la base sur ses pattes. Important : Deux personnes sont requises pour déplacer la base réglable. Ne traînez pas la base sur le plancher. Ne laissez pas le cadre de lit reposer sur le côté, puisqu'une pression excessive pourrait endommager les pattes.

ÉTAPE 8

Branchez le cordon d'alimentation à une source d'alimentation. Un protecteur de surtension est recommandé.

ÉTAPE 9

Assurez-vous que les piles sont correctement installées. Essayez brièvement les fonctions de la télécommande afin de vérifier le réglage des fonctions avant de placer le matelas sur la base. Remettez la base en position à plat avant d'y déposer le matelas.

ÉTAPE 10

Pour installer la barre de retenue du matelas, insérez chaque extrémité de la barre dans les trous au pied de la plate-forme.

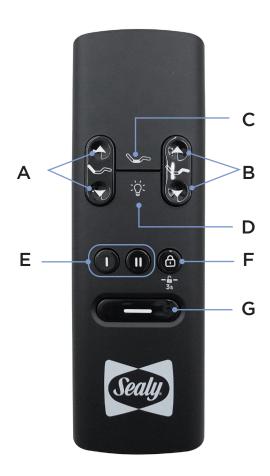




La configuration est maintenant terminée! Essayez toutes les fonctions de la télécommande.

télécommande

La télécommande arrive déjà couplée à la base réglable. Trois (3) piles AAA sont requises pour opérer la télécommande.



FONCTIONS DES BOUTONS

- A. **Ajustement de la position de la tête :** À utiliser pour élever et abaisser la section de la tête de votre base réglable.
- B. **Ajustement de la position du pied :** À utiliser pour élever et abaisser la section du pied de votre base réglable.
- C. Zero-G* personnalisé: Ajuste vos jambes pour soulager la pression au bas du dos. Pour une performance optimale, veuillez remettre le lit en position à plat avant de sélectionner la position préréglée zéro gravité.
- D. Éclairage à DEL sous le lit : Appuyez une fois pour allumer, puis maintenez enfoncé pour régler la luminosité. Appuyez à nouveau pour éteindre.
- E. **Positions Mémoires* I & II**: Positions préréglée reprogrammable.
- F. Verrouillage enfant: Appuyez sur le bouton pendant trois (3) secondes pour activer le verrouillage enfant. Le voyant de la télécommande clignotera deux fois pour confirmer l'activation. Appuyez à nouveau sur le bouton pendant trois (3) secondes pour désactiver le verrouillage enfant. Le voyant de la télécommande clignotera deux fois pour confirmer la désactivation.
- G. Position à plat : Remet la base réglable en position à plat.

télécommande

Fonction de verrouillage parental

Activer La fonction verrouillage parental





Enfoncez le bouton de verrouillage parental pendant trois (3) secondes. Le voyant à DEL de la télécommande clignotera deux fois pour confirmer l'activation.

Lorsque la fonction de verrouillage parental est activée et que vous appuyez sur un bouton, le voyant à DEL s'allume pendant deux (2) secondes ou jusqu'à ce que vous relâchiez le bouton.

* La fonction de verrouillage parental se désactive lorsque les piles sont retirées.

Préréglages reprogrammables

Les préréglages ZERO-G® et Mémoires I et II peuvent être reprogrammés à la position souhaitée. Vous n'avez qu'à ajuster le lit à la position désirée, puis à maintenir enfoncé n'importe lequel des 3 boutons jusqu'à ce que le voyant de la télécommande clignote deux fois. La fonction est maintenant reprogrammée.

Pour remettre tous les boutons à leur position d'origine, appuyez simultanément sur les boutons 1-touche à plat et Zéro G pendant 5 secondes. Le voyant rétroéclairé de la télécommande clignotera deux fois pour indiquer que les positions d'origine ont été restaurées.

Désactivez la fonction verrouillage parental





Enfoncez le bouton de verrouillage parental pendant trois (3) secondes. Le voyant à DEL de la télécommande clignotera deux fois pour confirmer la désactivation.

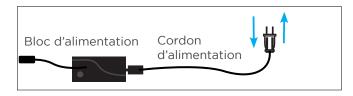
La télécommande et la base réglable fonctionneront normalement.

couplage des télécommandes

La télécommande d'origine arrive déjà couplée à la base réglable. Aucune autre action n'est requise. Si la télécommande n'est pas couplée à la base, veuillez suivre les étapes ci-dessous.

ÉTAPE 1

Retirez le couvercle arrière de la télécommande en le faisant glisser vers le bas pour exposer le bouton PAIR. Débranchez le cordon d'alimentation de votre prise de courant. Attendez 1 minute, puis rebranchez-le à votre prise de courant. Effectuez l'étape 2 dans les 10 secondes, pendant que le voyant du boîtier de commande clignote.



ÉTAPE 2

Appuyez et maintenez le bouton de COUPLAGE. Le bouton s'illuminera en bleu et commencera à clignoter. Lorsque le bouton de COUPLAGE arrêtera de clignoter, le voyant LED du boîtier de commande cesse de clignoter. Relâchez le bouton de COUPLAGE. La télécommande est maintenant couplée à la base réglable.



ÉTAPE 3

Testez toutes les fonctions de la télécommande. Si les boutons de la télécommande n'ont pas d'impact sur les mouvements de la base réglable, veuillez répéter la procédure ou appeler le service à la clientèle : 1-800-268-4414 ou support@sealy.ca

attaches de raccordement

S'il s'agit d'une installation de base divisée, les attaches de raccordement en plastique sont fournies (une par base), afin de joindre solidement les deux bases ensemble.

ÉTAPE 1

Les bases étant à l'endroit désiré, desserrez légèrement les pattes de lit afin de permettre aux attaches de raccordement de s'ajuster au boulon de la patte, entre la rondelle de la patte et le cadre.



ÉTAPE 2

Glissez le côté (a) de l'attache de raccordement dans le boulon de la patte de lit. Faites pivoter l'attache et reliez le côté (b) au boulon de la patte. Fixez l'attache de raccordement en la tirant vers la gauche.



ÉTAPE 3

Resserrez les pattes de lit. <u>Ne serrez pas trop fortement.</u> Utilisez l'autre attache de raccordement sur l'autre extrémité de la base.

synchronisation de deux bases

Un cordon de synchronisation est inclus avec la base simple long. Le cordon de synchronisation connecte les deux boîtiers de contrôle à une seule télécommande afin d'assurer la synchronisation des deux bases.

ÉTAPE 1

Débranchez les bases de la source d'alimentation.

ÉTAPE 2

Connectez l'extrémité mâle de chaque cordon de synchronisation au boîtier de contrôle.

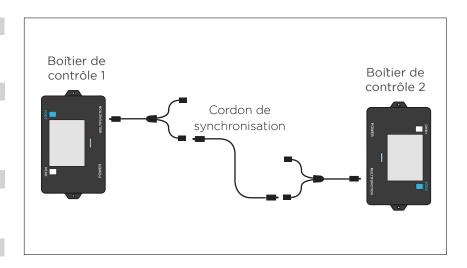
ÉTAPE 3

Rebranchez les bases à la source d'alimentation.

ÉTAPE 4

Vérifiez que tous les cordons sont correctement fixés. Les deux télécommandes fonctionneront désormais simultanément sur les deux bases.

Le système est désormais connecté. Les boutons appuyés sur les deux télécommandes contrôleront les deux bases simultanément.



NOTES DE PERFORMANCE

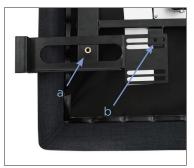
Si les bases ne correspondent pas, appuyez sur le bouton FLAT pour resynchroniser les positions mécaniques.

Les fixations de la tête de lit sont des accessoires optionnels et ne sont pas comprises. Une clé hexagonale est fournie avec la trousse d'accessoires pour terminer l'installation.

ÉTAPE 1

ÉTAPE 2

- a) Alignez le trou dans la fixation avec la douille en laiton dans laquelle se visse la patte de lit. Maintenez la fixation en place et vissez la patte dans la base jusqu'à ce qu'elle soit bien serrée. NE VISSEZ PAS TROP FORTEMENT, car la patte de lit pourrait tourner dans le vide.
- b) Alignez la pièce avec le trou dans le cadre (situé vers le pied de la base) et utilisez un boulon court, une rondelle et un écrou pour retenir solidement la fixation. Assurez-vous que le boulon est bien serré.



et installez la ferrure en T pour accueillir la tête de lit.



- b. Pour installer la ferrure en T, glissez-la à l'extrémité du support de la tête de lit. Aligner le côté plat de la ferrure en T avec les trous de fixation sur la tête de lit.
- c. Fixez la ferrure en T en place en insérant deux vis moyennes en haut de support. Utilisez la clé hexagonale pour serrer des vis.





ÉTAPE 3

Reliez votre tête de lit à la plaque de fixation avec les longues vis restantes ou les pièces fournies avec la tête. La tête des boulons sera placée à l'extérieur. Serrez les boulons au moyen d'une clé hexagonale.





sangle de secours de la batterie

Deux (2) piles de 9 volts sont nécessaires pour faire fonctionner la fonction de mise hors tension et ne sont PAS incluses.

ÉTAPE 1

Débranchez l'alimentation du cordon d'alimentation d'entrée.

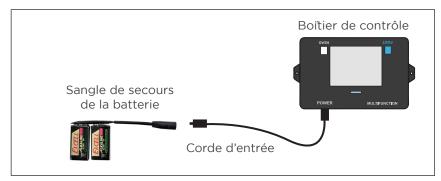
ÉTAPE 2

Connectez la sangle de secours de la batterie aux (2) piles alcalines de 9 volts. Ne mélangez pas les piles de marque.



ÉTAPE 3

Connectez l'extrémité de la sangle de sauvegarde de la batterie au cordon d'alimentation d'entrée connecté au boîtier de commande.



Remarque : Détachez la sangle de secours de la batterie une fois l'urgence terminée, car le système continuera à être alimenté par les batteries, même s'il n'est pas utilisé.

ÉTAPE 4

Utilisez la télécommande pour abaisser la base.

dépannage

Si une ou plusieurs fonctions de la base de lit ont cessé de fonctionner :

BASE RÉGLABLE

- Vérifier sous la base réglable si tous les fils de connexion sont bien fixés et si aucun cordon, ni aucune pièce de literie n'obstrue les mouvements de la base.
- Vérifiez si le voyant à DÉL est bien allumé sur le boîtier de commande. S'il n'est pas allumé, vérifiez si l'entrée et les cordons d'alimentation sont connectés adéquatement.
- Débranchez la base pendant 60 secondes afin de réinitialiser les composants électroniques.
- Branchez la base réglable dans une autre prise électrique ou essayez la prise de courant avec un autre appareil fonctionnel (un protecteur de surtension avec mise à la terre est recommandé).

TÉLÉCOMMANDE

- Assurez-vous que les piles de la télécommande sont correctement installées et qu'elles n'ont pas besoin d'être remplacées.
- Assurez-vous que votre télécommande est couplée à la base réglable.
- Assurez-vous que la fonction de verrouillage parental n'est pas activée. Voir la page 27 pour plus de détails.

Si le problème n'est pas résolu en suivant les instructions ci-dessus, localisez le numéro de série sur la carte de garantie ou au dos de la télécommande et contactez le service clientèle : 1-800-268-4414 ou support@sealy.ca

renseignements sur la garantie

Base réglable Reflexion® Plus

SEALY CANADA LTD. (SEALY*) GARANTIT QU'ELLE REMPLACERA OU RÉPARERA, À SA SEULE DISCRÉTION, LE MODÈLE REFLEXION* PLUS DE L'ACHETEUR S'IL S'AVÈRE DÉFECTUEUX EN RAISON D'UN DÉFAUT DE MATÉRIAUX OU DE FABRICATION, SOUS RÉSERVE DES LIMITATIONS DÉCRITES DANS CETTE GARANTIE.

SEALY® DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ QUANT À LA QUALITÉ DES PRODUITS SAUF DISPOSITIONS CONTRAIRES DANS LA PRÉSENTE GARANTIE. IL N'Y A AUCUNE GARANTIE QUI PROLONGE OU ÉTEND LES GARANTIES AU-DELÀ DE CE QUI EST SPÉCIFIÉ DANS LA PRÉSENTE GARANTIE

CETTE GARANTIE NE S'APPLIQUE QU'AU MODÈLE REFLEXION® PLUS. CE MODÈLE PEUT ÊTRE IDENTIFIÉ À PARTIR DU NUMÉRO DE SÉRIE INSCRIT SUR LE PRODUIT.

Années 1, 2 et 3 : COUVERTURE COMPLÈTE DES PIÈCES ET DE LA MAIN-D'OEUVRE

La base réglable Reflexion® Plus est garantie contre les défauts de fabrication ou de matériaux pendant une période de trois (3) ans à compter de la date d'entrée en vigueur de la garantie. Durant ces trois premières années de la garantie, le produit est totalement couvert incluant les composants électroniques et électriques, les moteurs de commande et les composants d'alimentation en courant fournis par le fabricant. Sur réception d'un avis, au cours des trois premières années à compter de la date d'entrée en vigueur de la garantie, Sealy® expédiera à l'acheteur des pièces de remplacement, sans frais pour l'acheteur, pour remplacer toute pièce défectueuse. De plus, Sealy® assumera tous les frais autorisés de maind'œuvre ainsi que les frais de transport liés à la réparation ou au remplacement de toute pièce que Sealy® aura jugée défectueuse. Cette garantie de trois ans ne s'appliquera pas si l'acheteur ne retourne pas toutes les pièces défectueuses à Sealy® dans les 15 jours suivant la réception par l'acheteur des pièces de remplacement fournies. Cependant, le retour du cadre n'est pas requis s'il doit être remplacé.

Cette garantie ne couvrira en aucun cas tout dommage attribuable à une utilisation inappropriée ou à une usure normale ou parce que le produit a été soumis à un poids excessif. Cette garantie ne couvrira pas davantage tout acheteur autre que l'acheteur d'origine ni ne couvrira un produit acheté d'une tierce partie non autorisée. Si vous n'êtes pas l'acheteur d'origine de ce produit, vous l'acceptez « tel quel » et « avec tous ses défauts ». Si vous n'avez pas acheté cette base Reflexion* Plus directement de Sealy*, nous exigerons de vous une preuve d'achat démontrant que vous êtes l'acheteur d'origine et que vous êtes en droit de faire une réclamation valide en vertu de cette garantie.

Années 4 et 5 : COUVERTURE COMPLÈTE DES PIÈCES SEULEMENT

Sur réception d'un avis au cours des années quatre et cinq (4 et 5) à compter de la date d'entrée en vigueur de la garantie, Sealy* offrira à l'acheteur de remplacer toute pièce défectueuse. Les composants électroniques et électriques, les moteurs de commande et les composants d'alimentation en courant fournis par le fabricant sont compris. Ces deux (2) années de garantie ne s'appliqueront pas si l'acheteur ne retourne pas toutes

les pièces défectueuses à Sealy® dans les 15 jours suivant la réception par l'acheteur des pièces de remplacement. L'acheteur doit assumer tous les frais de service, de transport, de main-d'œuvre et d'expédition liés à la livraison et/ou au remplacement des pièce(s) défectueuse(s).

CADRE SEULEMENT - GARANTIE DE 1 À 25 ANS

Nonobstant ce qui précède, Sealy® prolonge à 25 ans la garantie sur le cadre utilisé avec ce produit. Spécifiquement, Sealy® garantit que pendant 25 années complètes, tout défaut de main-d'oeuvre ou de matériaux utilisés dans ledit cadre sera couvert. Dans le cas d'un défaut de cadre, le remplacement complet du produit sera offert. Aux fins de cette garantie de 25 ans, le cadre représente la structure de métal de la base et exclut spécifiquement son revêtement, ses rails latéraux, son tablier et ses pattes, l'actionneur des moteurs de levage, le boîtier de contrôle, les télécommandes, l'alimentation électrique et tous les cordons d'alimentation.

MODALITÉS ADDITIONNELLES

Cette garantie ne couvre en aucun cas tout dommage attribuable à une utilisation inappropriée ou à une usure normale ou au non-respect des restrictions de poids recommandées. Cette garantie ne couvrira pas davantage tout acheteur autre que l'acheteur d'origine ni ne couvrira un produit acheté d'une tierce partie non autorisée. Si vous n'êtes pas l'acheteur original de ce produit, vous l'acceptez « tel quel » et « avec tous ses défauts ». Si vous n'avez pas acheté cette base Reflexion[®] Plus directement de Sealy[®], nous exigerons de vous une preuve d'achat démontrant que vous êtes l'acheteur original et que vous êtes en droit de faire une réclamation valide en vertu de cette garantie. Cette garantie ne couvre pas tout dommage causé par l'acheteur ou par d'autres utilisateurs si le produit a été utilisé de manière non conforme aux directives d'utilisation ou d'entretien soulignées dans le Manuel du propriétaire, dans cette garantie, ainsi que dans tout autre document applicable publié ou approuvé par Sealy[®]. Cette garantie ne s'applique également pas la couverture si le produit a été réparé ou modifié par l'acheteur ou par une tierce partie non autorisée ou si le produit a été endommagé pendant son transport. Cette garantie ne s'applique pas aux dommages causés au matelas, aux tissus, aux câbles, aux cordons électriques ou aux articles fournis par des revendeurs, tel que défini ci-dessous. Communiquez avec le revendeur ou d'autres tierces parties appropriées pour obtenir les renseignements concernant la garantie de ces articles. Cette garantie ne s'applique pas davantage à tout appel de service non nécessaire, incluant les coûts pour des appels de service à domicile dans le seul et unique but d'éduquer le consommateur quant à la base réglable ou pour repérer un mauvais raccordement électrique. De plus, si les restrictions de poids recommandées ne sont pas suivies (formats simple long, double, grand, très grand - jusqu'à 650 lb chacun), cette garantie est invalide.

LIMITATIONS ADDITIONNELLES SUR LA PROTECTION DE GARANTIE

Dans le cas où une réclamation de garantie est déposée et qu'une garantie de remplacement seulement est jugée nécessaire, l'acheteur devra remettre à Sealy® le produit d'origine

renseignements sur la garantie

incluant tout composant au moment du remplacement. Cependant, le retour du cadre n'est pas requis s'il doit être remplacé.

La réparation ou le remplacement du modèle Reflexion® Plus ou de ses composants, en vertu de cette garantie limitée, s'appliquera à la période de garantie d'origine et ne servira pas à prolonger cette période. Cette garantie commence à la « date d'entrée en vigueur de la garantie », soit la date d'achat pour les nouveaux produits non utilisés.

Si vous n'avez pas acheté ce modèle Reflexion[®] Plus directement de Sealy[®], une preuve d'achat sera requise pour démontrer que vous êtes l'acheteur original et que vous êtes en droit de faire une réclamation valide en vertu de cette garantie.

Si la preuve d'achat original n'est pas fournie par l'acheteur, Sealy® se réserve le droit de déterminer si le produit est couvert ou non par cette garantie et si la date de fabrication peut être utilisée en remplacement de la date d'entrée en vigueur de la garantie.

La décision de réparer ou de remplacer les pièces défectueuses en vertu de cette garantie devra être prise par Sealy[®] à son choix et à sa seule discrétion. À l'exception de la garantie fournie pour le cadre de ce produit, il n'y a plus aucune garantie après cinq années à compter de la date d'entrée en vigueur de cette garantie limitée.

SEALY" NE SERA PAS TENU RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE INDIRECT, ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF OU DE TOUT AUTRE DOMMAGE RÉSULTANT DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT OU DU NON-RESPECT DES DISPOSITIONS DE CETTE GARANTIE. DANS LE CAS D'UNE NON-RESPECT DES DISPOSITIONS DE CETTE GARANTIE, LE REMPLACEMENT OU UN CRÉDIT POUR LE REMPLACEMENT SERA L'UNIQUE RECOURS DE L'ACHETEUR TEL QU'ON STIPULÉ DANS LA PRÉSENTE GARANTIE. IL N'EXISTE AUCUNE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE INCLUANT LES GARANTIES IMPLICITES DE COMMERCIALISATION ET DE COMPATIBILITÉ POUR UNE UTILISATION PARTICULIÈRE OU À DES FINS PARTICULIÈRES AUTRES QUE LA GARANTIE DÉCRITE FIGURANT DANS LA PRÉSENTE GARANTIE.

Cette garantie est valide au Canada seulement.

Si vous, en tant qu'acheteur constatez quelque problème que ce soit avec votre base réglable Reflexion* Plus durant la période de garantie, veuillez consulter la section Dépannage de votre Manuel du propriétaire. Si le problème persiste, veuillez contacter le service a la clientèle: 1-800-268-4414 ou par Courriel: Support@sealy.ca

VEUILLEZ CONSERVER CE DOCUMENT DE GARANTIE AINSI QUE LE REÇU DE CAISSE D'ORIGINE POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE ET CONSULTATION.

notes

notes

IF YOU HAVE ANY ISSUES WITH YOUR
ADJUSTABLE BASE WITHIN THE WARRANTY
PERIOD, PLEASE REFER BACK TO THE
INSTRUCTIONS IN THIS USER MANUAL. IF YOUR
ISSUES PERSIST, PLEASE CONTACT CUSTOMER
SERVICE: 1-800-268-4414 OR
EMAIL SUPPORT@SEALY.CA

Please have your receipt ready and available.

THANK YOU AND ENJOY YOUR REFLEXION® PLUS ADJUSTABLE BASE.

(Place your serial number here for ready reference.)

SI VOUS RENCONTREZ DES PROBLÈMES AVEC VOTRE BASE RÉGLABLE PENDANT LA PÉRIODE DE GARANTIE, VEUILLEZ VOUS RÉFÉRER AUX INSTRUCTIONS DU MANUEL D'UTILISATION. SI LE PROBLÈME PERSISTE, VEUILLEZ CONTACTER LE SERVICE A LA CLIENTÈLE: 1-800-268-4414 OU PAR COURRIEL: SUPPORT@SEALY.CA

Veuillez avoir votre reçu de caisse en main.

MERCI ET PROFITEZ DE VOTRE BASE RÉGLABLE REFLEXION® PLUS .

Numéro de série :_____

(Veuillez inscrire votre numéro de série ici pour une référence rapide.)

